



BANDO PER L'AMMISSIONE A.A. 2018/2019
CORSO DI LAUREA IN LINGUE E COMUNICAZIONE PER L'IMPRESA E IL
TURISMO (CLASSE L-12 – D.M. 16 MARZO 2007)

TABELLA RIEPILOGATIVA DELLE SCADENZE

Termine presentazione domanda di ammissione	19 settembre 2018 (ore 12.00)
Pubblicazione elenco ammessi alla prova di ammissione*	21 settembre 2018
Data prova di ammissione	25 settembre 2018
Pubblicazione graduatoria ammessi all'immatricolazione, obblighi formativi aggiuntivi ed esiti riconoscimento CFU*	27 settembre 2018
Inizio immatricolazioni	1° ottobre 2018
Termine immatricolazioni	8 ottobre 2018 (ore 12.00)

*I candidati sono tenuti a prenderne visione direttamente sul sito internet di Ateneo (www.univda.it) in quanto nessuna comunicazione sarà inviata agli stessi, né fornita telefonicamente.

ACCESSO: programmato. Al primo anno 83 posti disponibili di cui 3 riservati a cittadini non comunitari residenti all'estero. Il numero minimo di studenti per l'attivazione del corso è pari a 25. L'accesso al corso di laurea è subordinato allo svolgimento di una prova di ammissione secondo le modalità e i criteri indicati ai successivi punti. Il corso di laurea non prevede l'obbligo di frequenza.

POSSONO ESSERE AMMESSI al corso di laurea i candidati in possesso di un diploma di scuola superiore o di altro titolo conseguito all'estero riconosciuto idoneo. Le disposizioni di cui al presente bando disciplinano l'accesso al corso di laurea anche per i trasferimenti da altri Atenei, le seconde lauree e i passaggi interni.

PROVA PER L'AMMISSIONE

La prova per l'ammissione ha **valenza ai fini della verifica delle conoscenze richieste per l'accesso** e dell'individuazione di eventuali **obblighi formativi aggiuntivi**. Nel caso in cui il numero delle domande dovesse risultare superiore al numero di posti disponibili, la prova avrà, altresì, **valenza selettiva**.

L'elenco degli ammessi alla prova sarà pubblicato all'Albo online di Ateneo, nonché inserito sul sito internet di Ateneo (www.univda.it), **a partire dal giorno venerdì 21 settembre 2018**.

La prova si svolgerà presso la sede di Strada Cappuccini 2A, Aosta, il giorno **martedì 25 settembre 2018, alle ore 10.00**. Il presente bando costituisce comunicazione della data della prova di ammissione. I candidati sono tenuti a presentarsi alle **ore 9.00** per le operazioni di identificazione. È necessario presentarsi alle prove muniti di:

- valido documento di identità personale, a pena di esclusione;
- ricevuta della domanda di ammissione.

La prova è costituita da quesiti a scelta multipla e si propone di investigare la conoscenza delle lingue francese e inglese.

Per lo svolgimento della prova è assegnato un tempo di **120 (centoventi) minuti**.

La prova sarà composta da **100 (cento)** quesiti con 4 possibili alternative di risposta, valutati con i seguenti criteri:

- risposte corrette: +1;
- risposte errate: -0,33;
- risposte omesse o multiple: 0 punti.

Composizione della prova:

- 50 quesiti di lingua inglese (grammatica e lessico/comprendimento);
- 50 quesiti di lingua francese (grammatica e lessico/comprendimento).

Durante lo svolgimento della prova i candidati non potranno consultare appunti o testi di alcun genere, né comunicare fra loro o con altre persone. Non potranno, inoltre, utilizzare calcolatrici o calcolatori, né essere in possesso di telefoni cellulari o di altri ausili elettronici, salvo in caso di comprovate esigenze per cause di disabilità o DSA.

I candidati con disabilità o disturbi specifici di apprendimento devono specificare nella domanda di ammissione gli eventuali ausili utili a supportarli nel sostenere la prova, in relazione alle proprie esigenze funzionali, nonché l'eventuale necessità di tempi aggiuntivi, ai sensi della legge 5 febbraio 1992, n. 104 e s. m. e i. e della legge 8 ottobre 2010, n. 170.

L'esito della prova sarà pubblicato all'Albo online di Ateneo, nonché inserito sul sito internet dell'Università (www.univda.it), **a partire dal giorno giovedì 27 settembre 2018**.

L'ammissione al primo anno di corso è effettuata secondo l'ordine della graduatoria, redatta in base all'esito della prova, sino all'esaurimento dei posti disponibili.

AVVERTENZA: non verranno in ogni caso ammessi gli studenti che si dimostrino a livello principiante (A1) in entrambe le lingue (inglese e francese), oggetto della prova di ammissione.

In caso di parità di punteggio complessivo determinato dall'esito della prova di ammissione, prevale la votazione dell'esame di Stato conclusivo dei corsi di studio di istruzione secondaria superiore. In caso di ulteriore parità, prevale il candidato che sia anagraficamente più giovane.

Ai candidati ammessi al primo anno di corso che, in una o in entrambe le lingue oggetto della prova, non raggiungano almeno il livello B1 del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le Lingue (QCER), verrà attribuito un obbligo formativo aggiuntivo da colmare, preferibilmente, attraverso la frequenza pari o superiore al 70% (21 ore) delle lezioni dei "precorsi" di 30 ore ciascuno che si svolgeranno nelle due settimane precedenti l'inizio delle lezioni.

Per chi non può frequentare i precorsi, per documentati motivi, sono ammesse le seguenti modalità alternative:

- 1) svolgimento, sotto la supervisione dei docenti titolari dei corsi, di programmi individualizzati di recupero e potenziamento, che potranno consistere in moduli della/e lingua/e, da svolgere con l'utilizzo di un programma di auto-apprendimento (su piattaforma Tell Me More, disponibile in Ateneo, con tutor di controllo) o in altre modalità individuate dai docenti stessi;
- 2) presentazione di certificazione linguistica, rilasciata da enti riconosciuti, di livello pari o superiore a B1 del QCER, ottenuta non prima di due anni solari precedenti all'immatricolazione in Università, dietro richiesta di riconoscimento crediti con le modalità indicate negli esiti della prova.

Gli obblighi formativi aggiuntivi dovranno essere colmati durante il primo anno di corso, entro la scadenza del **31 agosto 2019**. In caso di mancato assolvimento, lo studente non potrà richiedere l'iscrizione agli appelli degli esami previsti agli anni successivi del piano di studi.

PRESENTAZIONE DEL CORSO

Ai seguenti link sono consultabili:

ORDINAMENTO DIDATTICO E PIANO DI STUDI: www.univda.it – didattica - [Corso di laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo](#);

CALENDARIO ACCADEMICO 2018/2019: www.univda.it – didattica - Corso di laurea in Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo – [orari delle lezioni](#).

All'atto dell'ammissione, lo studente sceglierà la terza lingua tra spagnolo e tedesco.

Sulla base dell'Accordo di cooperazione interuniversitaria con l'Université Savoie Mont Blanc, gli studenti frequentano i corsi del secondo anno di studi, e ne sostengono i relativi esami, presso la sede convenzionata di Chambéry.

Al termine degli studi, i laureati potranno conseguire due distinti titoli di studio universitari:

- la laurea in “Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo” rilasciata dall'Università della Valle d'Aosta - Université de la Vallée d'Aoste;
- la “Licence en Langues Étrangères Appliquées - LEA” rilasciata dall'Université Savoie Mont Blanc.

AVVERTENZA: ai fini della preiscrizione al secondo anno presso l'Ateneo partner, anche in relazione alla verifica del possesso del livello B1 di conoscenza della lingua francese, richiesto dal Ministero dell'Università francese per l'accesso alle università statali, è necessario il superamento di un apposito test di livello che si svolgerà indicativamente fra febbraio e marzo 2019. In caso di mancato superamento non sarà possibile iscriversi presso l'Université Savoie Mont Blanc.

Al secondo semestre del terzo anno di corso è previsto uno stage obbligatorio all'estero di durata pari ad almeno 4 mesi.

Durante il percorso di studi potranno essere svolte ulteriori esperienze di mobilità internazionale a fini di studio e/o a fini di stage, per le quali sarà offerta agli studenti la possibilità di concorrere all'attribuzione di appositi contributi finanziari. I candidati interessati possono visionare l'apposita sezione del sito internet dell'Università (www.univda.it – sezione Servizi – [Mobilità internazionale](#)).

Per gli insegnamenti linguistici (Inglese, Francese, Tedesco/Spagnolo), è possibile sostenere gli esami del terzo anno di ciascuna lingua solo dopo aver superato il corrispondente esame del primo anno.

PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

Le procedure di registrazione all'area Segreteria online del sito di Ateneo e di presentazione della domanda di ammissione online **dovranno essere effettuate entro le ore 12.00 di mercoledì 19 settembre 2018**, secondo le modalità indicate sul sito internet dell'Università (www.univda.it – Segreteria online).

I candidati dovranno effettuare, a titolo di contributo per le procedure di ammissione, un versamento di **euro 87,00**, accedendo all'area privata della segreteria online di Ateneo, sezione Segreteria - Pagamenti. Le procedure di pagamento sono descritte nella guida reperibile a questo indirizzo: <http://www.univda.it/pagopa>. **L'importo versato non verrà in nessun caso restituito.**

I candidati dovranno effettuare il versamento prima dello svolgimento della prova.

RICONOSCIMENTO DI CREDITI FORMATIVI UNIVERSITARI (CFU)

I candidati che ritengono di essere in possesso di crediti formativi utili derivanti da carriere universitarie precedenti concluse o meno, da percorsi formativi extrauniversitari e/o professionali o da altro corso di studi dell'Università della Valle d'Aosta possono richiedere il riconoscimento di crediti formativi allegando nell'apposita sezione della domanda di ammissione l'autocertificazione o la documentazione relativa alle attività sostenute, secondo il modulo reso disponibile sul sito internet dell'Ateneo (www.univda.it – sezione Futuro studente – [Come iscriversi](#))

Per l'istruttoria è previsto un ulteriore contributo di **euro 83,00**.

In ogni caso, i candidati che richiedono il riconoscimento di crediti formativi **sono tenuti ad effettuare la prova d'ammissione** di cui al presente bando.

Sulla base di apposita istruttoria, la Commissione didattica competente determinerà il numero di crediti riconosciuti e l'anno di corso al quale il richiedente verrà ammesso:

- a) al I anno di corso, se il numero di crediti riconosciuti è inferiore a 30;
- b) al II anno di corso, se il numero di crediti riconosciuti è uguale o superiore a 30 ma inferiore a 90;
- c) al III anno di corso, se il numero di crediti riconosciuti è uguale o superiore a 90 e lo studente ha già effettuato un ciclo di studi in LEA o equivalente presso un ateneo francese o di lingua francofona, avendo lì maturato almeno 60 crediti, sarà ammesso al III anno di corso. Qualora, nell'ambito del medesimo programma degli studi, lo studente abbia anche già svolto uno stage presso un'azienda straniera, non sarà tenuto a ripeterlo.

Al criterio b) si potrà derogare per singole valutazioni di merito, in considerazione soprattutto delle competenze accertabili relativamente alla conoscenza della lingua francese, necessaria alla frequenza del secondo anno in Francia.

Gli esiti del riconoscimento CFU saranno pubblicati sul sito internet dell'Università (www.univda.it), **a partire dal giorno giovedì 27 settembre 2018.**

IMMATRICOLAZIONI

L'elenco dei candidati ammessi all'immatricolazione sarà pubblicato all'Albo online di Ateneo, nonché inserito sul sito internet dell'Università (www.univda.it), **a partire dal giorno giovedì 27 settembre 2018.**

Al fine di ottenere l'immatricolazione, gli ammessi dovranno, **a partire dalle ore 12.00 di lunedì 1° ottobre 2018 e improrogabilmente entro le ore 12.00 di lunedì 8 ottobre 2018:**

- compilare la domanda di immatricolazione, utilizzando l'area della Segreteria online del sito di Ateneo e le credenziali ottenute nella procedura di registrazione e ammissione;
- effettuare il pagamento della prima rata delle tasse, di cui al successivo punto.

L'immatricolazione si considera perfezionata, a pena di esclusione, con il completamento della procedura online di presentazione della domanda di immatricolazione e con il pagamento della prima rata delle tasse.

Scaduto il termine di cui sopra, gli interessati che non avranno ottemperato a quanto sopra saranno considerati rinunciatori e perderanno ogni diritto all'immatricolazione. L'Università procederà, secondo l'ordine della graduatoria derivante dalla prova di accesso, ad ammettere ulteriori candidati all'immatricolazione, sino all'esaurimento dei posti disponibili. Tutte le comunicazioni in merito alle ulteriori ammissioni all'immatricolazione saranno rese pubbliche sul sito internet dell'Ateneo.

AVVERTENZA: in caso di immatricolazione a seguito di trasferimento si segnala che, oltre a quanto indicato dal presente bando, è necessario osservare le disposizioni previste dall'Università di provenienza per i trasferimenti in uscita.

TASSE E CONTRIBUTI

Le tasse universitarie variano da un minimo di euro 958,00 per la I^a fascia contributiva sulla base dell'Indicatore dell'ISEE per le prestazioni agevolate per il Diritto allo studio universitario (ISEE_U) ad un massimo di euro 1.496,00 per la V^a fascia. Per gli ammessi in possesso di laurea triennale, laurea specialistica, laurea magistrale o laurea conseguita secondo gli ordinamenti previgenti i predetti importi sono incrementati del 15%.

Oltre alle tasse universitarie, è previsto il versamento dell'imposta di bollo, pari a **euro 16,00** e della Tassa regionale per il diritto allo studio, di importo pari a **euro 140,00** (eventuali modifiche dell'importo deliberate dalla Regione Autonoma Valle d'Aosta successivamente alla data di emanazione del presente bando saranno pubblicate sul sito internet di Ateneo).

Ai fini della corresponsione della contribuzione studentesca è prevista la suddivisione degli importi in tre distinte rate, secondo le seguenti scadenze:

- I^a rata entro l'8 ottobre 2018;
- II^a rata entro il 28 febbraio 2019;
- III^a rata entro il 20 maggio 2019.

Lo studente è comunque tenuto al versamento dell'intero importo delle tasse universitarie previste per l'anno accademico di riferimento, anche in caso di interruzione della carriera in data antecedente la scadenza per il versamento delle rate successive alla prima.

Per ulteriori informazioni si rinvia al sito di Ateneo www.univda.it – sezione Servizi - Diritto allo studio e tasse - Tasse e contributi anno accademico 2018/2019 - [Immatricolazioni](#).

ESONERI, PROMOZIONE DEL MERITO, VERSAMENTI PARZIALI E RIMBORSI

Sono totalmente esonerati dal versamento delle tasse universitarie e della Tassa regionale per il diritto allo studio, previa presentazione di apposita documentazione, gli studenti con disabilità, con riconoscimento di handicap ai sensi dell'articolo 3, comma 1, della legge 5 febbraio 1992, n. 104, o con un'invalidità pari o superiore al 66%. Essi devono, pertanto, versare esclusivamente l'imposta di bollo, per un importo pari a **euro 16,00**, entro **l'8 ottobre 2018**.

Sono esonerati dal versamento di metà della seconda rata e dell'intera terza rata, previa presentazione di apposita documentazione, gli studenti con invalidità pari o superiore al 50% e inferiore al 66%.

Sono, inoltre, previsti **esoneri per merito sulla base del voto di maturità**. Per ulteriori informazioni si rinvia al sito di Ateneo www.univda.it – sezione Servizi - Diritto allo studio e tasse - Tasse e contributi anno accademico 2018/2019 - [Immatricolazioni](#).

Riceveranno il **rimborso** dell'intero ammontare versato, esclusa l'imposta di bollo, tutti gli studenti beneficiari, per l'anno accademico 2018/2019, dell'assegno di studio erogato ai sensi del bando emanato dalla Regione Autonoma Valle d'Aosta sulla base dei parametri nazionali e gli studenti risultati idonei nelle graduatorie per l'ottenimento di tali benefici.

Riceveranno il **rimborso** della Tassa Regionale per il diritto allo studio tutti gli studenti beneficiari, per l'anno accademico 2018/2019, dell'assegno di studio erogato ai sensi di eventuali ulteriori bandi emanati dalla Regione Autonoma Valle d'Aosta.

POSTO ALLOGGIO PRESSO LO STUDENTATO DI ATENEO

È possibile concorrere all'assegnazione di un posto alloggio presso lo Studentato di Ateneo. Gli studenti interessati possono visionare l'apposita sezione del sito internet dell'Università ed il bando per l'assegnazione dei posti alloggio per l'anno accademico 2018/2019 (www.univda.it – sezione servizi – [Studentato](#)).

ULTERIORI INFORMAZIONI

L'ammissione degli studenti ai sensi del presente bando è subordinata alla conferma dell'accREDITAMENTO del corso di studi, ai sensi del D.M. n. 987/2016 e s.m. e i..

Ulteriori informazioni possono essere reperite sul sito internet di Ateneo www.univda.it oppure presso i seguenti Uffici della Direzione generale di Ateneo:

orientamento@univda.it	consulenze sul percorso di studio, informazioni su prove di accesso, precorsi, riconoscimento crediti formativi e disposizioni generali del bando di ammissione
diritto-studio@univda.it	informazioni su tasse, esoneri e provvidenze economiche, posti alloggio presso lo Studentato di Ateneo, consulenze per cittadini stranieri, supporto per studenti con disabilità, disturbi specifici di apprendimento o invalidità riconosciuta
ammissioni@univda.it	esigenze connesse alla procedura telematica di registrazione e/o presentazione della domanda di ammissione

Responsabile del procedimento, ai sensi della legge n. 241/1990 e successive modifiche e integrazioni:
Dott. Matteo Rigo.

TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi della normativa vigente in materia di protezione dei dati personali, i dati personali forniti dai candidati saranno raccolti presso l'Università, per le finalità di gestione del presente procedimento. Il conferimento di tali dati è obbligatorio e necessario ai fini della valutazione dei requisiti di partecipazione, pena la possibile esclusione dalla procedura stessa.

Il Responsabile del trattamento è l'Università della Valle d'Aosta, nella persona del Magnifico Rettore. Per ulteriori informazioni in merito alle modalità di trattamento dei dati e ai diritti degli interessati si rimanda al sito internet di Ateneo (www.univda.it/privacy).

Aosta,

IL DIRETTORE GENERALE
Dott. Franco VIETTI

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI
SCIENZE UMANE E SOCIALI
Prof.ssa Maria Grazia MONACI